

Tp.HCM, Ngày 23 tháng 11 năm 2021

NHÃN LUU HÀNH DÂY TRUYỀN DỊCH

1. Nhãn túi.

210*95 合同号: DM202012-VN12

DÂY TRUYỀN DỊCH

CODE: DM018

CÀNH BÁO:

- Đọc cẩn thận hướng dẫn sử dụng
- Truyền dịch chỉ dựa vào lực chảy tự nhiên
- Không lưu trữ dưới ánh nắng mặt trời hoặc nhiệt độ cao
- Không dùng nếu bao bì bị hỏng hoặc đã mở
- Không dùng nếu hết hạn dùng
- Chỉ sử dụng 1 lần, bỏ sau khi sử dụng
- Không sử dụng nếu bao bì bị tháo ra hoặc không chắc chắn
- Không dùng để truyền máu

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG:

- Khóa con lăn điều chỉnh dây truyền dịch
- Đâm đầu nhọn vào bình dịch truyền
- Mở con lăn và đuổi bọt khí ra, khóa con lăn lại
- Tiêm kim vào tĩnh mạch bệnh nhân
- Điều chỉnh tốc độ nhỏ giọt
- 20 giọt tương đương với 1ml dịch truyền

Nhà nhập khẩu:

CÔNG TY TNHH TRANG THIẾT BỊ Y TẾ HƯNG PHÁT

Địa chỉ:D7/9,Quốc lộ 1 A,Khu phố 4, Thị trấn Tân Túc,Huyện Bình Chánh,Tp.HCM

ĐT :8428.54292552 -FAX:8428.37604644

MADE IN CHINA

MF.G.DATE: 202012
LOT.NO. : 202012
EXP.DATE : 202511

STERILE EO CE 0197



Sterile Infusion Sets For Single Use CODE: DM018

CAUTION

- Read carefully "Directions for use"
- Gravity feed only
- Do not store under direct sunlight or extreme temperatures
- Do not use if package is damaged or open
- Do not use after expiry date
- For single use,discard after use
- Never use if any part of this set is disconnected or if protective cap is detached or loose
- Do not use for blood components

DIRECTIONS FOR USE

- Close the roller clamp
- Punch the spike into the container
- Open the roller clamp and expel the air bubbles, close the roller clamp
- Apply needle into the patients vein
- Adjust the flowing rate
- 20 drops of distilled water delivered by the drip tube are equivalent to $1 \pm 0.1\text{ml}$ ($1 \pm 0.1\text{g}$)

MF.G.DATE: 202012
LOT.NO. : 202012
EXP.DATE : 202511

STERILE EO CE 0197

MADE IN CHINA

Manufacturer: ZIBO EASTMED HEALTHCARE PRODUCTS CO., LTD.

MSDN: 0301
TRẮC
HBNH
H

2. Nhãn thùng.

61x38x32.5cm

 STERILE INFUSION SETS FOR SINGLE USE EASTMED	CODE : DM018 QTY. : 500 PCS G.W. : 12 KGS N.W. : 11 KGS LOT NO.: 202110 MFG.DATE: 202110 EXP.DATE: 202609 MEAS.: 61x38x32.5CM	 DÂY TRUYỀN DỊCH CE 0197 STERILE ED ®	CODE: DM018 QTY. : 500 PCS G.W. : 12 KGS N.W. : 11 KGS LOT NO.: 202110 MFG.DATE: 202110 EXP.DATE: 202609 MEAS.: 61x38x32.5CM
--	--	--	---

3. Nhãn tem phụ

Tên sản phẩm: Dây truyền dịch

Chủng loại : 20 giọt/ phút

Cỡ kim : 20G, 21G, 22G, 23G, 24G, 25G, 26G

Tên nhà sản xuất: ZIBO EASTMED HEALTHCARE PRODUCTS CO., LTD

Hàng sản xuất/Địa chỉ : No. 118, HUAGUANG ROAD, ZHANGDIAN DISTRICT, ZIBO 255000 SHANDONG CHINA

Xuất xứ : Trung Quốc.

Chủ sở hữu số lưu hành, Nhà nhập khẩu: Công ty TNHH Trang Thiết Bị Y tế Hưng Phát.

Địa chỉ: D7/9, Quốc lộ 1A, Khu phố 4, thị trấn Tân Túc, huyện Bình Chánh-Tp.HCM.

Định lượng : 100 cái/hộp, 32 hộp/ thùng.

Số lô : Xem “LOT” trên nhãn gốc.

Số lưu hành TTBYT:

Ngày sản xuất, hạn sử dụng: xem “MFG ,EXP” trên nhãn gốc.

Hướng dẫn sử dụng, cảnh báo và bảo quản:

1. Hướng dẫn sử dụng :

- Xé mở bao bì lấy dây truyền dịch ra khỏi túi.
- Kiểm tra van thông khí và khóa chỉnh giọt.
- Mở nắp bảo vệ kim chọc nút chai, đâm đầu nhọn vào chai dịch truyền theo 1 phương

780776-C
CÔNG TY
HÌNH HỘI H
NG THIẾT
Y TẾ
HƯNG PHÁT
XÁM-TP HỒ

vuong goc.

- Đóng khóa chỉnh giọt.
 - Mồi 1 lượng dịch vào buồng đếm giọt.
 - Mở khóa chỉnh giọt và mồi dịch tiếp tục đến 1/2 buồng đếm giọt.
 - Mở van thông khí nếu chai dịch truyền làm bằng thủy tinh/ Đóng van thông khí nếu chai dịch truyền làm bằng nhựa tự xép.
 - Đóng khóa chỉnh giọt khi đuối hết bọt khí ra ngoài dây truyền dịch và kim truyền.
 - Khử trùng khu vực đâm kim, tháo nắp bảo vệ kim .
 - Đâm kim vào tĩnh mạch đã chọn
 - Điều chỉnh khô chỉnh giọt theo tốc độ truyền theo chỉ định.

2.Cảnh báo:

Không dùng sản phẩm nếu bao bì bị rách

Sản phẩm chỉ dùng 1 lần, chỉ dùng cho mục đích truyền dịch/ thuốc

- Thận trọng: truyền đúng tốc độ theo chỉ định, do kim sắc bén, thành mạch máu có nguy cơ bị tổn thương. Vì vậy bệnh nhân phải được bố trí tư thế thích hợp để đảm bảo tĩnh cò định của khu vực đâm kim, phải thường xuyên kiểm tra khu vực đâm kim để xử lý trường hợp nhiễm trùng, tắc kim (nếu có)

3. Bảo quản: Để nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.

CÔNG TY TNHH TRANG THIẾT BỊ Y TẾ HÙNG PHÁT



GIÁM ĐỐC

ThS. Huỳnh Chí Quốc